

2. 災害 (さいがい) ～避難編 (ひなんへん)

| | |
|---|---|
| 日 | ひなん はじ 避難を始めてください。 |
| 英 | Please start to evacuate. プリーズ スタート トウ エバキューエイト. |
| ス | Favor de a evacuar. ファボレデア エバクアル. |
| ポ | Favor de iniciar a se evacuar. ファヴォール ジイニシアルア セエヴァクアル. |
| ベ | Xin hãy bắt đầu đi lánh nạn. シンハイ バツ ダウ ディ ランナン. |
| 中 | 请开始避难。 チンカイシー ビーナン。 |

| | | |
|---|----------------------------|--|
| 日 | かじ 火事です。 |  |
| 英 | It's a fire. イツ ア ファイア. | |
| ス | Incendio. インセンディオ. | |
| ポ | É incêndio. エッ インセンジオ. | |
| ベ | Hỏa hoạn ホア ホアン. | |
| 中 | 发生火灾了! ファーション フォザイ ラ! | |

| | | |
|---|---------------------------------------|---|
| 日 | じしん 地震です。 |  |
| 英 | It's an earthquake. イツ アン アースクエイク. | |
| ス | Terremoto. テレモート. | |
| ポ | É terremoto. エッ テヘモト. | |
| ベ | Động đất ドンダット. | |
| 中 | 发生地震了! ファーション ディージェン ラ! | |

2. 災害 (さいがい) ～避難編 (ひなんへん)

| | | |
|---|------------------------------|---|
| 日 | たいふう 台風です。 |  |
| 英 | It's a Typhoon. イツアタイフーン. | |
| ス | Tifón. ティフオン. | |
| ポ | É tufão. エツトウファン. | |
| ベ | Bão バオ. | |
| 中 | 台风来了! タイフォンライラ! | |

| | | |
|---|---------------------------|--|
| 日 | こうずい 洪水です。 |  |
| 英 | It's a flood. イツアフラッド. | |
| ス | Inundación. イヌンダシオン | |
| ポ | É inundação. エツイヌンダソン. | |
| ベ | Lũ lụt ルルツ. | |
| 中 | 洪水了! ホンシュイラ! | |

2. 災害 (さいがい) ～避難編 (ひなんへん)

| | |
|---|---|
| 日 | ひなんかんこく で 避難勧告が出ています。 |
| 英 | Evacuation notice has been announced. エバキューエーションノートイスハズ ビーンアナウンスド. |
| ス | Se ha emitido un aviso de evacuación. セ ア エミティド ウン アピソ デ エバクアシオン. |
| ポ | Saiu alerta de refúgio. サイウアレルタ ジレフジオ. |
| ベ | Lệnh lánh nạn đã được ban ra レンランナンダドゥオクバンラ. |
| 中 | 发出避难劝告了。 ファーチュー ビーナン チュアンガオラ。 |

| | |
|---|--|
| 日 | ひなんじょ ひなん 避難所に避難してください。 |
| 英 | Please evacuate to the evacuation center. プリーズ エバキューエイト トウ ザ エバキューエーション センター. |
| ス | Evacuar en los lugares designados エバクアル エン ロス ルガレス デシグナードス |
| ポ | Por favor, evacuem se para o local de refúgio. ポル ファヴォール、エヴァクエンセ パラ オロカウ ジレフジオ. |
| ベ | Xin hãy đi đến khu lánh nạn シンハイディデンクーランナン. |
| 中 | 请避难到指定避难所。 チン ビーナン タオ ジーディン ビーナンスオ。 |

| | |
|---|--|
| 日 | ちか ひなんじょ 近くの避難所は [] です。 |
| 英 | The nearest evacuation center is []. ザ ニアレスト エバキューエーション センター イズ []. |
| ス | El lugar de evacuación mas cercano es []. エル ルガレ デ エバクアシオン マス セルカノ エス []. |
| ポ | O local de refúgio mais próximo é []. オロカウ ジレフジオ マイス プロシモ エッ []. |
| ベ | Khu lánh nạn gần nhất là []. クーランナン ガンニャツラ []. |
| 中 | 附近的避难所是 []。 フージンダ ビーナンスオシー []。 |

2. 災害 (さいがい) ～避難編 (ひなんへん)

| | |
|---|--|
| 日 | まだ危険な状態です。 <small>きけん じょうたい</small> |
| 英 | It's still dangerous. イツ スティル デンジャラス. |
| ス | Aún estamos en estado de peligro. アウン エスタモス エン エスタド デ ペリグロ. |
| ポ | Ainda está numa situação perigosa. アインダ エスタヌマ シトウアソン ペリゴーザ. |
| ベ | Vẫn đang còn ở tình trạng nguy hiểm ヴァン ダン コン オティン チャングイ ヒエム. |
| 中 | 还在危险的状态。 ハイ ツアイ ウエイシエンダ ジュアンタイ. |

| | |
|---|---|
| 日 | ここで待っていてください。 <small>ま</small> |
| 英 | Please wait here. プリーズ ウェイト ヒア. |
| ス | Espere aquí por favor. エスペレ アキ ポル ファボール. |
| ポ | Esperem aqui. エスペーレン アキ. |
| ベ | Xin cứ đợi ở đây シンク ドイ オダイ. |
| 中 | 请在这儿等待。 チン ツアイ チョー ダンタイ. |

| | |
|---|-------------------------------------|
| 日 | ここは安全です。 <small>あんぜん</small> |
| 英 | It is safe here. イットイズ セーフ ヒア. |
| ス | Aquí es seguro. アキ エス セグロ. |
| ポ | Aqui é seguro. アキエツセグロ. |
| ベ | Ở đây rất an toàn オダイ ラットアン トアン. |
| 中 | 这里很安全。 チョーリ ヘン アンチュアン. |

2. 災害 (さいがい) ～避難編 (ひなんへん)

| | |
|---|-------------------------------------|
| 日 | お つ 落ち着いてください。 |
| 英 | Be calm. ビーカルム. |
| ス | Cálmese por favor. カルメセ ポル ファポール |
| ポ | Fiquem calmos. フィケン カウモス. |
| ベ | Xin hãy bình tĩnh シンハイ ビンティン. |
| 中 | 请冷静。 チンランチン。 |

| | |
|---|--|
| 日 | ていでん 停電しています。 |
| 英 | It's power outage. イツ パワー アウテージ. |
| ス | Hay un apagón. アイ ウン アパゴン. |
| ポ | Está sem energia elétrica. エスタ セン エネルジーア エレトリカ. |
| ベ | Đang bị cúp điện ダン ビクップ ディエン. |
| 中 | 在停电当中。 ツアイ テインディエン ダンチョン。 |

| | |
|---|---|
| 日 | だんすい 断水しています。 |
| 英 | The water is cut off. ザ ウォーター イズ カット オフ. |
| ス | El agua está cortada. エル アグア エスタ コルタダ. |
| ポ | Está com corte de água. エスタ コン コルチ ジ アーグア. |
| ベ | Đang bị cúp nước ダン ビクップ ヌオク. |
| 中 | 在断水当中。 ツアイ ドウアンシュイ ダンチョン。 |

2. 災害 (さいがい) ～避難編 (ひなんへん)

| | |
|---|---|
| 日 | かかりいん しじ したが 係員の指示に従ってください。 |
| 英 | Follow the staff's instruction. フォローザスタッフズインストラクション。 |
| ス | Seguir las indicaciones de los encargados. セギレラス インディカシオネス デ ロス エンカルガドス。 |
| ポ | Por favor, siga as instruções do encarregado. ポル ファヴォール シーガ アス インストウルソエス ド エンカレガド。 |
| ベ | Xin tuân theo chỉ thị của nhân viên シン トウアン トエウ チ ティ クア ニアン ヴィエン。 |
| 中 | 请听从主管人员的指示。 チン ティンツォン ジュークアン レンユアン ダ ジーシー。 |

